



Measurement Canada
An Agency of Industry Canada

Mesures Canada
Un organisme d'Industrie Canada

MAL No. - N° De LAM
MAL-M28

Date: 2011-11-08

File number: 26686-AP-AM-11-0090

MODIFICATION ACCEPTANCE LETTER (MAL) FOR Approved Weighing and Measuring Devices

Type of Device

Electronic and Hydraulic Dynamic On-Board Weighing System

Purpose

The purpose of this letter is to convey details of modifications to weighing and measuring devices which have previously received approval of type recognition from Measurement Canada. These modifications have been evaluated by the Approval Services Laboratory in accordance with national requirements and shall be considered within the scope of the originally issued Notices of Approval specified in this document and any subsequent revisions to these Notices of Approval.

Scope

The modifications described in this letter affect devices identified in the following Notice(s) of Approval:

Approval Number
AM-5820C

Applicant
Innotag Distributions Inc.
1161 de l'industrie
Beloeil, QC
J3G 4S5

Description of Modifications

- The purpose of this modification is to add the following text to SECTION 5 - Limitations and Specific Installation and Marking Requirements

“The device is exempt from paragraph 30(b) of the *Specifications Relating to Non-automatic Weighing Devices (1998)*, pursuant to subsection 13(3) of the *Weights and Measures Regulations*.
The device does not have to be provided with a static operating mode.”

Original copy signed by:

Ronald Peasley
B.A.Sc. (Chemical Engineering)
Senior Engineer - Gravimetry
Engineering and Laboratory Services Directorate



Mesures Canada
Un organisme d'Industry Canada

Measurement Canada
An agency of Industry Canada

MAL No. - N° De LAM

LAM-M28

Date: 2011-08-11

Dossier: 26686-AP-AM-11-0090

LETTRE D'ACCEPTATION DE MODIFICATION (LAM)

pour

Appareils de pesage et de mesure approuvés

Type d'Appareil

Système de pesage électronique et hydraulique dynamique embarqué

Objet

La présente lettre vise à expliquer les détails des modifications apportées aux appareils de pesage et de mesure dont le type a déjà été approuvé par Mesures Canada. Ces modifications ont été évaluées par le Laboratoire des services d'approbation en conformité aux exigences nationales et doivent être considérées comme faisant partie de la portée des avis d'approbation d'origine énumérés dans le présent document et de toutes leurs révisions subséquentes.

Portée

Les modifications décrites dans la présente lettre s'appliquent aux appareils visés par l'(les) avis d'approbation suivant(s):

Numéro d'approbation

AM-5820C

Requérant

Innotag Distributions Inc.
1161 de l'industrie
Beloeil, QC
J3G 4S5

Descriptions des modifications

- Cette modification vise à ajouter la text suivant à PARTIE 5 - Les restrictions/exigences particulières d'installation et de marquage.

<<L'appareil n'est pas tenu de satisfaire à l'alinéa 30b) des *Normes applicables aux appareils de pesage à fonctionnement non automatique* (1998), en vertu du paragraphe 13(3) du *Règlement sur les poids et mesures*. L'appareil n'a pas à être pourvu d'un mode de fonctionnement statique.>>

Copie authentique signée par:

Ronald Peasley
B.Sc.A. (Génie chimique)
Ingénieur principal - Gravimétrie
Direction de l'ingénierie et des services de laboratoire